

2 CENTESIMI

Predbrojka za Monari, la
trava 4 K za 3 mjesec.
Fojalini broj 2 pare.

Abbonamento per la
Monarchia: Corvée 4
per 3 mesi. Un singolo
numero 2 cent.

Abbonament für die
Monarchie vierteljährig
4 K. einzelne Nummer
2 Heller.

OMNIBUS



Izleti svaki dan osim nedjelje i svetka
u 11 ura prije podne.

Esce ogni giorno eccettuate le dome-
niche e feste alle 11 ant.

Erscheint täglich außer an Sonn- und
Feiertagen um 11 Uhr Vormittag.



2 HELLER

Za ovjerljive objave u
„Malom oglasniku“ plaća
se za svaku ried 2 pare
Najmanja pristojba 30 p.

Per le inserzioni d'avvisi
nel „Notiziario d'affari“
si paga per ogni parola
2 cent. Tassa minima
30 centesimi.

Jedes Wort im „Kleinen
Anzeigern“ kostet 2 h.
Die niedrigste Taxe 30 h.

Uprava i uredništvo — Amministrazione e redazione — Administration und Redaktion: Tiskara LAGINJA i dr., PULA — Via Giulio 8

Il nuovo ministero austriaco.

(Continuazione.)

Guido barone Haerdli ministro degli interni.

Nato nel 1859, entrò nel 1881 presso il governo provinciale di Salisburgo nel servizio dello stato e fu nel 1887 chiamato a servire nel ministero degli interni, dove divenne nel 1898 consigliere di sezione e nel 1904 caposezione. Fu fregiato colla corona dell'ordine di Francesco Giuseppe e coll'ordine della corona ferrea di II classe. Nel 1907 gli fu conferita la dignità di consigliere intimo.

Caposezione bar. Forkasch-Koch. (Finanze.)

Al barone Forkasch Koch era stato già una volta nel ministero Wittek affidata la dirigenza del ministero delle finanze. Dopo 6 anni di pratica in Galizia fu sotto Depretis chiamato a quel ministero. Sotto Dunajewski avanzò sino a consigliere ministeriale e nel 1895 gli venne affidata la dirigenza del referato doganale. Dal 1896 caposezione, ricevette al 2 ottobre 1899 la dignità di consigliere intimo. Nel ministero Wittek, che durò 4 settimane, copri, come sopra accennato, la carica di dirigente il ministero delle finanze; poi ritornò di nuovo al suo posto di caposezione. Alla conferenza internazionale zuccheraria di Bruxelles il barone Forkasch-Koch funse da rappresentante dell'Austria. Di nazionalità è polacco. Cognizioni vastissime anche fuori delle cose finanziarie.

Caposezione Vittorio Malaja. (Commercio.)

Vittorio Malaja nato li 20 luglio 1857 a Vienna si dedicò da principio al commercio, dal 1878 al 1882 studiò a Vienna dove nel 1884 si abilitò e nel 1890 fu nominato professore straordinario di economia politica all'università di Innsbruck. Nel 1892 divenne professore ordinario, quando accettò l'invito di entrare al ministero del commercio quale consigliere ministeriale e capo dell'ufficio per la statistica commerciale. Nel 1897 fu nominato professore onorario all'università di Vienna. Oltre molti trattati che scrisse per le riviste pubblicò questi lavori: «Il guadagno dell'imprenditore» (Vienna 1884). «Il diritto di risarcimento del danno dal punto di vista dell'economia politica» (Lipsia 1888). «I grandi magazzini e il commercio al dettaglio» (Lipsia 1891). «La regolazione della valuta in Austro-Ungheria» (Innsbruck 1892). «Principi di diritto industriale e dell'assicurazione operaia» (Lipsia 1899). «L'ufficio per la statistica operaia» nel I volume dell'«Amministrazione sociale in Austria alla fine del secolo XIX» (Vienna 1900).

(Continua.)

NOTIZIE.

Locali.

Al „Giornaleto“ di Pola.

Scrivendo l'altro ieri in nome del partito nazionale liberale italiano dell'Istria delle elezioni dietali del 12 corr. ci avete riconosciuto quale parte belligerante, avente diritto al trattamento giuridico le regole di guerra fra nazioni civili ed all'onore delle armi.

Grazie del complimento, ma noi siamo già da molti anni ciò che voi appena l'altro ieri ci avete riconosciuto.

Poi avete detto, che siete pronti di stendere la mano agli slavi e concedere agli stessi qualche elemosina (che così devono intendersi le vostre parole), purché gli slavi si levino il berretto dinanzi al grido fatidico: «Viva Pola italiana!»

Ecco anche qui vi siamo grati di queste «buone» intenzioni, ma con nostro grande rincrescimento non possiamo farvi il piacere chiesto, per semplice ragione, che Pola non è italiana. Le desideriamo lunga vita e quello che volete e grideremo anche «Viva Pola», ma più in là no. A meno che voi non vogliate esilarare con tutto il cor contrito: «Viva hrvatska Istria, ciò che verrà anche provato, quando le elezioni si faranno a base della popolazione e non a base del censo e di compere di coscienze ed a base di angherie ed altro. Allora vi riconosceremo i vostri diritti, fra i quali però non potrà essere quello di una esclusiva italiana di Pola.

Ne volete una prova? Ecceola:

Anche nelle elezioni, a base del censo, il 16 corr. i vostri candidati italiani ebbero: nel primo collegio voti 180, nel secondo 209, nel terzo 189. I candidati non o italiani ottennero: nel primo collegio voti 65, nel secondo 102, nel terzo 183. Assieme vostri 578, non vostri 349, ossia più di un terzo contro di Voi.

Ne volete un'altra prova. Ecceola!

Anche col censo, l'italiano Rizzi ricco, forte di appoggi, supremo Capo autonomo della provincia, gentiluomo perfetto, ebbe nella sua a Pola italiana, voti 180. Invece il «barbaro», l'intruso, l'esotico e che so io, istriano croato L. L. L. nella vostra Pola italiana ebbe 183 voti. Vale a dire più di quello che il Rizzi. Non vi basta? E che cosa sarebbe nato se L. L. L. invece che trascinare slentata la vita col omnibus avesse potuto negli ultimi quattro anni andare avanti con un mezzo più spedito, per esempio con un motore elettrico?

Daj! daj, budite već jedanput pametni, e tutto andrà bene.

A proposito dell'«Amor fraterno».

Il «Giornaleto» di ieri porta sotto questo titolo una notizia accompagnata di osservazioni piuttosto stupide all'indirizzo degli addetti all'albergo del «Nardni Dom» di Pola.

Constatamo, che un Tizio fu messo l'altra sera alla porta dai frequentatori stessi del locale causa il suo comportamento non corrispondente. Ecco tutto.

I sottomarini per la marina da guerra.

L'amministrazione della marina a. u. ha ordinato 6 sottomarini di tre tipi, i quali si costruiscono ai cantieri di Pola, Fiume e Kiel. A Kiel furono ai 14 di questo mese eseguite le prove con un sottomarino di tipo americano in presenza dei delegati dell'I. e R. marina, che riuscirono sotto ogni aspetto brillanti.

Il battello rimase per più ore sotto acqua a 22 m. di profondità avendo a bordo 25 persone d'equipaggio. Ai 17 poi fu varato il secondo.

Varie.

La linea automobilistica Abbazia-Trieste.

Questa linea già da due anni progettata pare che colla ventura stagione di

cura ad Abbazia verrà effettuata. Giorni addietro era un rappresentante della «Fiat» a Trieste e concretò di attivare colla prossima stagione una linea per ora con tre automobili. Uno partirebbe da Trieste e l'altro contemporaneamente da Abbazia, il terzo servire di riserva. Col tempo si addotteranno anche automobili-carri per il trasporto di effetti. Nello stesso tempo si istituirà a Trieste un'officina per la riparazione d'automobili. Pare che la provincia d'Istria garantirà un dato interesse all'impresa.

Conferenze al governo marittimo a Trieste per i nuovi itinerari.

Questi giorni si tennero presso il governo marittimo le conferenze per i nuovi itinerari delle società di navigazione costiera in presenza dei delegati delle camere di commercio interessate. I nuovi itinerari entreranno in vigore coll'anno nuovo.

I vecchi francobolli.

La Direzione delle poste e telegrafi annunzia che i francobolli dell'emissione posta fuori di corso coll'1. corr., possono essere impiegati provvisoriamente anche in seguito fino a nuova disposizione per applicarli sulle cartoline postali di risparmio.

HRVATSKA STRANA.

VIESTI.

Mjestne.

Pokret za boleštničku blagajnu u Puli.

U ovo zadnje vrijeme nastao je među radnicima u Puli pokret da dobiju u svoje ruke upravu kotar. boleštničke blagajne.

Mi smo pred tri godine u više brojeva našega lista iznesli zanimivih podataka, kako se upravlja na kotarskoj boleštničkoj blagajni u Puli s novcima radnika. Sadašnjem pokretu ti podatci dobro će doći i mogli bi ih upotrijebiti. I mi smo već tada istaknuli misao, da se prepusti radništvu da samo upravlja svojim trudima, ali kod toga treba dobro paziti, da se ne uvuče u ovu instituciju strančarstvo. Ako se hoće postići stogod dobra u interesu biednog radništva, treba u prvom redu misliti na potrebu boleštnih i gladnih, koji očekuju pomoć u biedi a ne politiku. Jednako pravo za sve neka vodi pokretače za osvojenje boleštničke blagajne, te kad se bude vodila borba u tom smjeru, i mi ćemo rado ići na ruku radništvu, da postigne svoju svrhu.

Hrvatsko kazalište u Puli.

Ovime se pozivlje sve p. n. članove «Dramatskog odujeka» (I. Istar. Sokola) da dodju danas na večer u 7 i pol na pokus djela „Slobodni zidari“ točno i nefaljeno.

Uprava.

„Narodna radnička organizacija“ u Puli držati će u nedjelju dne 22. o. mj. u 10½ sati u jutro skupštinu na kojoj će govoriti predsjednik L. Križ, o minulim saborskim izborima.

Hrvati i Hrvatice!

Sjetite se svakom zgodom «Družbe sv. Ćirila i Metoda» za Istru. Upotrebljavajte Družbine marke, a svaka zapada samo 1 novčić. Kupujte uvijek Družbine žigice, cigaretni papir i druge proizvode.

Razne.

Hrvatsko slavlje u Cresu.

U nedjelju, dne 22. t. mj. bit će u Cresu skromnim ali svečanim načinom otvorenje «Narodnog Doma». Tog dana otvorit će se nova čvrsta tvrđa narodne slobode, o koju će se razbijati neprijateljski napadaji creskih odroda; pod tom tvrđom padati će i zadnji ostanci silepe mržnje janjčara na svoj vlastiti rod i jezik. U nedjelju otvaraju se široka vrata hrama domaće starine, iz kog će frecati žive iskre narodne ljubavi prema slavi nekadašnjoj, kada je u gradu Cresu hrvatski kopač i gradjanin vladao sam sa svojim, dok ga još nisu bili spatali u lance krvnici njegovi, i zasjeli u njegov vlastiti dom, da ga opliene i ukradu njegovo hrvatsko porietlo, njegov mili hrvatski govor. U tom hramu, koji će rado u se primiti još neosvjescene i zalutale ovčice roda svoga, naći će creski kopač utjehe za nedjela i uvriede pretrpljene od gljnika i mogućnika, i velike nade, da Božja pravda ne zaputa patnike i siromahne, te će tom nadom u pobjedu svojih prava smjelo kročiti narodnom stazom do narodne pobjede.

Tom znamenitom narodnom slalom uznešeni, pridružujemo se i mi hrvatskom slavlju creskog kopača s poklikom: napredovao, evao i širio se «Narodni Dom» u Cresu!

Obavijest za učitelje.

Ispiti ospobjenja za pučke i gradjanске škole započet će pred c. kr. ispitnim povjerjenstvom u Kastvu dne 7. decembra tek. godine.

Odnosne molbe neka se izvole upraviti putem nadležne kotar. školske oblasti na gori spomenuto povjerjenstvo najkasnije do 1. decembra t. g. Molbe, koje kasnije stignu, ne će se moći uzeti u obzir.

Jugoslavenski ministar.

U krugovima jugoslavenskih se zastupnika pogovara, da ministar predsjednik barun Bienerth nije protivnik ideje bivšeg ministra predsjednika Becka da se osnuje stolica «ministarstva i za južne Slavene. Istodobno se veli, da za sada ne će biti govora o ustrojenju ove institucije, prije nego se postigne sporazum između Čeha i Niemaca.

Tko je srušio Beckov kabinet?

U bečkim političkim krugovima se govori, da je ministar predsjednik barun Beck rekao u intimnom krugu, da su njegov kabinet srušili kršćanski socijali. Pogovara se nadalje, da je barun Beck učinio po jet svim svojim ministarskim drugovima osim kršćanskim socijalima, koje je baš radi toga ostenativno mi-moštao.

DOPISI.

Krnica, 16. studenoga 1908.

Pred malo godina banuo iznenada u naše mjesto jedan pripadnik slavne Italije i nadjeo si je ime Biasutti Giuseppe, zidar iz Sv. Danijela u Italiji. O tom čovjeku se svašta pričalo, jer samom nije donio nikakvog dokaza da je on baš Biasutti pa niti knjižice da može raditi u Austro-Ugarskoj monarkiji. To je sve bilo poznato gospodi u Vodnjanskoj občini, no oni, jer je bio Talijan, nlesu mu zanovali, dapače mlo im je bilo da su i

übernommen und billig geliefert.